

**LEBANESE REPUBLIC**  
Ministry of Economy and Trade  
Directorate General of Economy and Trade  
Intellectual Property Protection Department

**Patent**  
**N°/11089/**

Seen law n°/240/ of August 07, 2000 on patents, particularly articles 16 and 17 thereof,

Seen decision n°/152/ of July 16, 1939 (application of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property dated March 20, 1883),

Seen the application submitted on January 03, 2017 by Mr. Ahmad Saeed SHAALAN, domiciled in Baabda, Sebnay, Marwan Rahal Bldg., 4<sup>th</sup> floor, being the representative of Mr. Ali AWDEH, domiciled in Khaldeh, Dawhat al Hoss, Mabarra Str., Awdeh Bldg., 2<sup>nd</sup> floor,

Seen the filing report of the said application made by the head of the Intellectual Property Protection Department on January 03, 2017,

The Director General of Economy and Trade,

Shall grant Mr. Ali AWDEH, domiciled in Khaldeh, Dawhat al Hoss, Mabarra Str., Awdeh Bldg., 2<sup>nd</sup> floor, the patent for a magnetic gun, "M-gun",

for a period of 20 years starting from the filing date of the application submitted on January 03, 2017, and registered under number /11089/.

-----  
This is a true and correct translation of the original document with no liability on our part for the authenticity or the content thereof.

Beirut, October 20, 2017



منار خالد درويش  
مترجمة محلفة  
Tel: 03/005031  
Manar K. Darwiche  
Sworn Translator



**LEBANESE REPUBLIC**  
Ministry of Economy and Trade  
Directorate General of Economy and Trade  
Intellectual Property Protection Department

**Patent**  
**N°/11247/**

Seen law n°/240/ of August 07, 2000 on patents, particularly articles 16 and 17 thereof,

Seen decision n°/152/ of July 16, 1939 (application of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property dated March 20, 1883),

Seen the application submitted on September 14, 2017 by Mr. Ahmad Saeed SHAALAN, domiciled in Baabda, Sebnay, Rahal Bldg., 4<sup>th</sup> floor, being the representative of Mr. Ali AWDEH, domiciled in Baabda, Sebnay, Rahal Bldg., 4<sup>th</sup> floor,

Seen the filing report of the said application made by the head of the Intellectual Property Protection Department on September 14, 2017,

The Director General of Economy and Trade,

Shall grant Mr. Ali AWDEH, domiciled in Baabda, Sebnay, Rahal Bldg., 4<sup>th</sup> floor, the patent for a System Wind Control (SWC),

for a period of 20 years starting from the filing date of the application submitted on September 14, 2017, and registered under number /11247/.

-----  
This is a true and correct translation of the original document with no liability on our part for the authenticity or the content thereof.

Beirut, October 20, 2017



منار خالد درويش  
مترجمة محلفة  
Tel: 03/005031  
Manar K. Darwiche  
Sworn Translator





الجمهورية اللبنانية

وزارة الاقتصاد والتجارة

المديرية العامة للاقتصاد والتجارة

مصلحة حماية الملكية الفكرية

براءة اختراع

١١٢٤٧

إن مدير عام الاقتصاد والتجارة،

بناءً على القانون رقم ٢٤٠ تاريخ ٢٠٠٠/٨/٧ المتعلق ببراءات الاختراع لا سيما المادتان ١٦ و ١٧ منه،

بناءً على القرار رقم ١٥٢ الصادر في ١٦ تموز ١٩٣٩ (تطبيق اتفاق اتحاد باريس المتعلق بحماية

الملكية الصناعية المؤرخ في ١٨٨٣/٣/٢٠)،

بناءً على الطلب المقدم بتاريخ ٢٠١٧/٠٩/١٤ من السيد أحمد سعيد شعلان المقيم في بعبدا، سبنيه، بناية

رحال، طء بصفته وكيلًا عن السيد علي عودة المقيم في بعبدا، سبنيه، بناية رحال، طء.

بناءً على محضر إيداع الطلب المذكور المنظم من قبل رئيس مصلحة حماية الملكية الفكرية بتاريخ

٢٠١٧/٠٩/١٤.

يمنح

السيد علي عودة المقيم في بعبدا، سبنيه، بناية رحال، طء براءة اختراع تتعلق بـ :

System Wind Control (SWC).

وذلك لمدة عشرين سنة تبدأ من تاريخ إيداع الطلب المقدم في ٢٠١٧/٠٩/١٤ والمسجل تحت رقم

#. ١١٢٤٧





الجمهورية اللبنانية

وزارة الاقتصاد والتجارة

المديرية العامة للاقتصاد والتجارة

مصلحة حماية الملكية الفكرية

براءة اختراع

١١٠٨٩

إن مدير عام الاقتصاد والتجارة،  
بناء على القانون رقم ٢٤٠ تاريخ ٢٠٠٠/٨/٧ المتعلق ببراءات الاختراع لا سيما المادتان ١٦ و ١٧ منه،  
بناء على القرار رقم ١٥٢ الصادر في ١٦ تموز ١٩٣٩ (تطبيق اتفاق اتحاد باريس المتعلق بحماية  
الملكية الصناعية المؤرخ في ٢٠/٣/١٨٨٣)،  
بناء على الطلب المقدم بتاريخ ٢٠١٧/٠١/٠٣ من السيد احمد سعيد شعلان المقيم في بعبدا، سبنيه، بناية  
مروان رحال، ط ٤ بصفته وكيل عن السيد علي عودة المقيم في خلده، دوحة الحص، شارع المبرة، بناية  
عوده، ط ٢.

بناء على محضر ايداع الطلب المذكور المنظم من قبل رئيس مصلحة حماية الملكية الفكرية بتاريخ  
٢٠١٧/٠١/٠٣

يمنح

السيد علي عودة المقيم في خلده، دوحة الحص، شارع المبرة، بناية عوده، ط ٢ براءة اختراع تتعلق بـ  
المسدس المغناطيسي #.M-gun

وذلك لمدة عشرين سنة تبدأ من تاريخ ايداع الطلب المقدم في ٢٠١٧/٠١/٠٣ والمسجل تحت رقم

#. ١١٠٨٩